II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 12 September 2003

amending Decision 2003/56/EC on health certificates for the importation of live animals and animal products from New Zealand

(notified under document number C(2003) 3248)

(Text with EEA relevance)

(2003/669/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Decision 97/132/EC of 17 December 1996 on the conclusion of the Agreement between the European Community and New Zealand on sanitary measures applicable to trade in live animals and animal products (1), as last amended by Decision 2002/957/EC (2), and in particular Article 4 thereof,

Whereas:

- Annex V to the Agreement between the European of the Agreement provides that appropriate official health certificates should be used in the trade of these products with New Zealand.
- (2)Decision.

(³) OJ L 22, 25.1.2003, p. 38. (4) OJ L 133, 29.5.2003, p. 87.

- Community and New Zealand on sanitary measures applicable to trade in live animals and animal products ('the Agreement') recognises the sanitary measures for fresh meat, meat products and certain other animal products traded with New Zealand. Depending on the equivalence or non-equivalence of these measures with those required by the European Community, Annex VII
 - Commission Decision 2003/56/EC (3), as last amended by Decision 2003/385/EC (4), lays down the certification requirements and provides models for official health certificates to be used for the importation from New Zealand of live animals and animal products. In cases where full equivalence of sanitary measures has been determined, simplified certificates may be used, models for which are set out in Annexes II to V to that

- Regulation (EC) No 999/2001 of the European Parliament and of the Council of 22 May 2001 laying down rules for the prevention, control and eradication of certain transmissible spongiform encephalopathies (5), as last amended by Commission Regulation (EC) No 650/ 2003 (6), provides for special certification requirements for animals and products of animal origin to prevent the spread of transmissible spongiform encephalopathies.
- Annex I to Decision 2003/56/EC should be amended to (4) take into account recent amendments to Regulation (EC) No 650/2003 and to reflect recent further acknowledgements of equivalence of sanitary measures for fresh meat, meat products and certain other animal products traded with New Zealand.
- Decision 2003/56/EC should therefore be amended (5) accordingly.
- (6) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Annex I to Decision 2003/56/EC is replaced by the Annex to this Decision.

⁽¹) OJ L 57, 26.2.1997, p. 4. (²) OJ L 333, 10.12.2002, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ L 147, 31.5.2001, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ L 95, 11.4.2003, p. 15.

Article 2

This Decision shall apply from 30 September 2003.

Article 3

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 12 September 2003.

For the Commission
David BYRNE
Member of the Commission

ANNEX

'ANNEX I

GLOSSARY

Assigned number (a number which is arbitrarily assigned to a particular commodity and, as AN

such, will appear on the certificate)

As described in Chapter XI(7) of Annex VIII to Regulation (EC) No 1774/2002 of the European Channelling

Parliament and of the Council (1)

N/A Not applicable

Other products As defined in Article 2(b) of Council Directive 77/99/EEC (2)

PNHC Prevailing national health conditions of the Member State(s) in accordance with Community law.

Pending the adoption of Community rules, national rules shall continue to apply subject to

compliance with the general provisions of the Treaty.

⁽¹⁾ OJ L 273, 10.10.2002, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 26, 31.1.1977, p. 1.

Commodity (1)	Derived from/Species (²)/Form (³)	AN		Certification (4)	
Commounty ()	Derived Holli/Species (7)/Form (*)	AIN	Animal health	Public health	Special conditions
. Live animals	Equidae				
	— Temporary admission	1.1	Commission Decision 92/260/EEC	N/A	See footnote 1
	— Re-entry	1.2	Commission Decision 93/195/EEC	N/A	See footnote 1
	— For slaughter	1.3	Commission Decision 93/196/EEC	N/A	See footnote 1
	Permanent importation of registered Equidae and Equidae for breeding and production	1.4	Commission Decision 93/197/EEC	N/A	See footnote 1
	— Transit	1.5	Commission Decision 94/467/EC	N/A	See footnote 1
	Cattle	1.6	Commission Decision 2002/199/EC	N/A	See footnote 1
	Sheep/goats	1.7	Commission Decision 93/198/EEC	N/A	
	Deer	1.8	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A	
	Swine covered by Directive 64/432/EEC	1.9	Commission Decision 2002/199/EC	N/A	See footnote 1
	Dogs and cats	1.10	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A	See footnote 1
	Ferrets, minks and foxes	1.11	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A	
	Hares and rabbits	1.12	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A	
	Aquaculture animals (e.g. fishes) and gametes	1.13	PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	N/A	
	Bees	1.14	Commission Decision 2000/462/EC	N/A	
	Apes	1.15	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A	
	Psitacidae and other birds	1.16	Commission decision 2000/666/EC	N/A	
	Animals for zoos, exhibitions	1.17	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A	

Official Journal of the European Union

Commodity (1)	Derived from/Species (2)/Form (3)	AN	Certification (4)			
Commounty (*)	Delived nonlyopedes (ypoint (y	1111	Animal health	Public health	Special conditions	
2. Live poultry and hatching eggs	As in Council Directive 90/539/EEC	2.1	Commission Decision 96/482/EC	N/A	See footnote 1	
	Ratites	2.2	Commission Decision 2001/751/EC	N/A		
	SPF eggs	2.3	Commission Decision 2001/393/EC	N/A		
3. Semen	Cattle	3.1	Commission Decision 94/577/EC	N/A	See footnote 1 Commission Decision 93/693/EEC	
	Sheep/goats	3.2	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A		
	Pigs	3.3	Commission Decision 2002/613/EC	N/A		
	Dogs	3.4	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A		
	Deer	3.5	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A		
4. Equine semen, embryos and ova	Equine semen	4.1	Commission Decision 96/539/EC	N/A		
	Equine embryos and ova	4.2	Commission Decision 96/540/EC	N/A		
5. Embryos	Cattle	5.1	Commission Decision 92/471/EEC	N/A	See footnote 1 Commission Decision 92/452/EEC	
	Sheep/goats	5.2	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A		
	Pigs	5.3	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A		
	Deer	5.4	PNHC (Council Directive 92/65/EEC)	N/A		

EN

Official Journal of the European Union

C	Derived from/Species (²)/Form (³)	· /2\ [/2\]	ANI	Certification (4)			
Commodity (1)	Derived from/Sp	secies (²)/Form (³)	AN	Animal health	Public health	Special conditions	
6. Fresh meat including unprocessed (fresh) blood/bones/fat for human consumption, meat preparations and	Fresh meat including un bones/fat for human con Ruminants, Equidae, pigs	nprocessed (fresh) blood/ sumption	6.1	Annex II	Annex II	Annex VII (for consignments to Sweden/Finland) Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
minced meat derived from fresh meat	Meat preparations, min fresh meat Ruminants, pigs	ced meat derived from	6.2	Annex II	Annex II	Frozen only Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
7. Fresh poultrymeat	As in Council Directive 7	71/118/EEC	7.1	Commission Decision 94/984/EC	Commission Decision 96/712/EC	Annex VII (for consignments to Sweden/Finland)	
	Meat preparations		7.2	Commission Decision 2000/572/EC	Commission Decision 2000/572/EC		
8. Meat products	Fresh meat — Red meat (ruminants/Equidae, pigs)		8.1	Annex II	Annex II	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	Fresh meat — Poultry		8.2	Commission Decision 97/221/EC	Commission Decision 97/41/EC		
	Farmed, wild game meat						
	— Pigs, deer, rabbit		8.3	Annex II	Annex II		
	— Other land mammals		8.4	Commission Decision 97/221/EC	Annex V		
	— Feathered		8.5	Commission Decision 97/221/EC	Commission Decision 97/41/EC		
9. Farmed game meat	Ruminants, rabbit, pigs	Fresh meat	9.1.1	Annex II	Annex II		
		Meat preparations	9.1.2	Annex II	Annex II	Frozen only	
	Other land mammals	Fresh meat	9.2.1	Annex II	Annex II		
		Meat preparations	9.2.2	Commission Decision 2000/572/EC	Annex V	Frozen only	
	Feathered Ratites (fresh)	Fresh meat	9.3.1	Commission Decision 2000/585/EC	Commission Decision 2000/585/EC		
	Ratites (preparation)	Meat preparations	9.3.2	Commission Decision 2000/572/EC Commission Decision 2000/609/EC	Commission Decision 2000/572/EC Commission Decision 2000/572/EC		

L 237/12

Official Journal of the European Union

Commodity (1)	Derived from/Species (²)/Form (³)		AN		Certification (4)	
Commodity (*)			7111	Animal health	Public health	Special conditions
10. Wild game meat	Ruminants, rabbit, pigs	Fresh meat, excluding offal	10.1.1	Annex II	Annex II	Pentagonal stamp for wild game By plane or skinned and eviscerated
		Meat preparations	10.1.2	Annex II	Annex II	Frozen only
	Other wild land mammals	Fresh meat, excluding offal	10.2.1	Commission Decision 2000/585/EC	Annex V	Pentagonal stamp for wild game
		Meat preparations	10.2.2	Commission Decision 2000/572/EC	Annex V	Frozen only
	Feathered	Fresh meat, excluding offal	10.3.1	Commission Decision 2000/585/EC	Commission Decision 2000/585/EC	
		Meat preparations	10.3.2	Commission Decision 2000/572/EC	Commission Decision 2000/572/EC	
11. Fishery products for human consumption (excluding live)	human consumption water					
	— Finfish		11.1	N/A	Commission Decision 94/448/EC	See footnote 1 (aquaculture)
	Bivalve molluscs (grown above the sea floor)		11.2	N/A	Commission Decision 94/448/EC	See footnote 1 (aquaculture)
	— Bivalve molluscs (grown on the sea floor)		11.3	N/A	Commission Decision 94/448/EC	See footnote 1 (aquaculture)
	— Other molluscs		11.4	N/A	Commission Decision 94/448/EC	See footnote 1 (aquaculture)
	— Echinoderms, tunicat	— Echinoderms, tunicates, gastropods		N/A	Commission Decision 94/448/EC	See footnote 1 (aquaculture)
	— Crustaceans		11.6	N/A	Commission Decision 94/448/EC	See footnote 1 (aquaculture and wild fresh water)
	— Eggs/Roes		11.7	N/A	Commission Decision 94/448/EC	

EN

Official Journal of the European Union

Commodity (1)	Derived from/Species (²)/Form (³)	AN	Certification (4)			
Commounty (*)	Derived Holifspecies (-) Form (-)	1111	Animal health	Public health	Special conditions	
12. Live fish, molluscs, crustaceans, including	For consumption					
eggs and gametes	Bivalve molluscs (grown above the sea floor)	12.1	PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	Commission Decision 96/333/EC		
	Bivalve molluscs (grown on the sea floor)	12.2	PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	Commission Decision 96/333/EC		
	— Other molluscs	12.3	PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	Commission Decision 96/333/EC		
	Echinoderms, tunicates, marine gastropods	12.4	PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	Commission Decision 96/333/EC		
	— Live <i>crustacea</i> , finfish and other aquatic animals		PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	Commission Decision 96/333/EC		
	For breeding, farming, rearing, relaying (molluscs)					
	— Crassostrea gigas		Commission Decision 95/352/EC	N/A		
	— Other species	12.7	PNHC (Council Directive 91/67/EEC)	N/A		
13. Milk and milk products for human	Pasteurised (cattle including buffalo, sheep, goats)	13.1	Commission Decision 95/343/EC	Commission Decision 95/343/EC		
consumption	Not pasteurised (cattle including buffalo, sheep, goats) — thermised only i.e. 62 °C		Commission Decision 95/343/EC	Commission Decision 95/343/EC		
	Raw milk (cattle including buffalo, sheep, goats)		Commission Decision 95/343/EC	Commission Decision 95/343/EC		
14. Milk and milk products not for human consumption	Pasteurised, UHT or sterilised (cattle including buffalo, sheep, goats)	14.1	Commission Decision 95/341/EC	N/A		
	Unpasteurised colostrum and milk for pharmaceutical use (cattle including buffalo, sheep, goats)	14.2	PNHC (Council Directive 92/118/EEC (5))	N/A		
15. Animal casings for human consumption	Cattle, sheep, goats, pigs	15	Annex II	Annex II	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	

L 237/14

Official Journal of the European Union

Commodity (¹)	Derived from/Species (2)/Form (3)	AN		Certification (4)		24.9
Commounty (·)	Derived Holli/Species (-)/Form (-)	AIN	Animal health	Public health	Special conditions	24.9.2003
16. Animal casings not for human consumption	Cattle, sheep, goats, pigs	16	Annex IV	N/A		
17. Hides and skins	Ungulates	17.1	Annex IV	N/A		EN
	Other mammals	17.2	Annex IV	N/A		
	Ratite (ostrich, emu, rhea)	17.3	PNHC	N/A		
18. Wool, hair, bristles, feathers and part of feathers	Sheep wool, ruminant hair, feathers and parts of feathers	18.1	Council Directive 92/118/EEC (5)	N/A		Official Jou
	Pigs bristles	18.2	Commission Decision 94/435/EC			mal of th
	Other hair, decorative feathers, feathers for non industrial use and carried by travellers for private use	18.3	PNHC			Official Journal of the European Union
19A. Petfood (includes processed) containing only low risk material	Article 5 of Council Directives 90/667/EEC and 92/118/EEC (¹)					Jnion
TISK PILLETIN	— Processed and raw petfood (mammalian/non-mammalian)	19A.1	Annex IV	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	Raw petfood packaged for direct consumption	19A.2	PNHC	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
19B. Processed petfood containing processed animal protein derived from high risk animal waste	Article 3 of Council Directives 90/667/EEC and 92/118/EEC (5) (mammalian/non-mammalian)	19B.	Council Directive 92/118/EEC (¹)	N/A	See footnote 1 Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	L 237/15

	D : 16 (G : (2)/5 (t)	4.27	Certification (4)			
Commodity (1)	Derived from/Species (2)/Form (3)	AN	Animal health	Public health	Special conditions	
20. Bones and bone products for human	Land mammals					
consumption — other products as defined in Directive 77/99/EEC	— Fresh meat, farmed and wild game (pigs, deer)	20.1	Annex II	Annex II	Pentagonal stamp (wild game) Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	— Other	20.2	PNHC	Annex V	Pentagonal stamp (wild game)	
	Fresh meat poultry, feathered farmed and wild game	20.3	PNHC	PNHC		
21. Processed bones and bone products, horns and horn products, hooves and hoof products, excluding their meals, not for human or animal consumption	As in Council Directive 92/118/EEC (¹)	21	Annex IV	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
22. Processed animal protein for human	Land mammals					
consumption — other products as defined in Directive 77/99/EEC	— Fresh meat, farmed and wild game (pigs, deer)	22.1	Annex II	Annex II	Pentagonal stamp (wild game) Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	Fresh meat poultry, farmed and wild feathered game	22.3	PNHC	PNHC (Council Directive 92/118 EEC)		
23. Processed (rendered) animal protein for feedingstuffs	PAP derived from high risk animal waste (mammalian/non-mammalian)	23.1	Commission Decisions	N/A	See footnote 1 Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	PAP derived from low risk animal waste (mammalian/non-mammalian)	23.2	Annex IV	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
24. Serum from Equidae	As in Council Directive 92/118/EEC	24	Commission Decision 94/143/EC	N/A		

L 237/16

EN

Official Journal of the European Union

Commodity (1)	Derived from/Species (²)/Form (³)	AN	Certification (4)			
Commounty (·)	Derived Holifspecies (-)[Foliii (2)	AIN	Animal health	Public health	Special conditions	
25. Blood and blood products for human	Land mammals					
consumption — including other products as defined in Directive 77/99/EEC	Blood and blood products from ungulates, farmed and wild game (pigs, deer)	25.1	Annex II	Annex II	Pentagonal stamp (for wild game blood) Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	Blood from poultry	25.2	Commission Decision 94/984/EC	Commission Decision 96/712/EC		
	Blood from farmed feathered game	25.3	Commission Decision 2000/585/EC	Commission Decision 2000/585/EC		
	Blood products from poultry, farmed and wild feathered game	25.4	PNHC (Directive 92/118/EEC)	PNHC (Directive 92/118/EEC)	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
26. Processed blood and blood products	Fresh meat					
(excluding serum from Equidae) for pharmaceutical or	— Cattle, sheep, goats, pigs	26.1	Annex IV	N/A		
technical use	— equidae, avian	26.2	PNHC (Council Directive 92/118/EEC (¹)	N/A		
27. Lard and rendered fats for human	Land mammals					
consumption — other products as defined in Directive 77/99/EEC	— Fresh meat, farmed and wild game	27.1	Annex II	Annex II	Pentagonal stamp (for wild game lard) Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	Fresh meat poultry, farmed and wild feathered game	27.3	PNHC (Directive 92/118/EEC)	PNHC (Directive 92/118/EEC)	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
28. Lard and rendered fats not for human	Council Directive 90/667/EEC (¹)					
consumption	— Low risk material (Article 5)	28.1	Annex IV	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
	— High risk (Article 3)	28.2	Annex IV	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	

Official Journal of the European Union

Commodity (1)	Derived from/Species (²)/Form (³)		AN	Certification (4)			
Commodity (1)				Animal health	Public health	Special conditions	
29. Raw materials for feedingstuffs, pharmaceutical or technical	Cattle, sheep, goats, pigs, Equidae, farmed game (pigs, deer), wild	For feedingstuffs	29.1	Annex IV	N/A	Channelling Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
use — low risk only	game (pigs, deer)	For pharmaceutical or technical use	29.2				
	Others		29.3	PNHC	N/A	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
30. Apiculture products — not for human consumption	As in Council Directive 92/118/EEC (5)		30	Commission Decision 94/860/EC	N/A		
31. Game trophies	Ungulates Avian		31	Commission Decision 96/500/EC	N/A		
32. Treated manure	As in Council Directive 92/118/EEC		32	PNHC (Council Directive 92/118/EEC)	N/A		
33. Honey	As in Council Directive 9	92/118/EEC	33	PNHC	PNHC		
34. Frogs' legs	As in Council Directive 92/118/EEC		34	N/A	Council Directive 92/118/EEC		
35. Snails for human consumption	As in Council Directive 92/118/EEC		35	N/A	Council Directive 92/118/EEC		
36. Egg products	As in Council Directives 92/118/EEC and 90/539/EEC		36	PNHC	Commission Decision 97/38/EC		
37. Gelatines for human consumption	As in Council Directive 92/118/EEC		37	N/A	Commission Decision 2000/20/EC	Additional TSE declaration according to Regulation (EC) No 999/2001	
38. Gelatines for technical use	As in Council Directive 9	92/118/EEC (⁵)	38	N/A	PNHC		
39. Raw material for gela- tine for human consumption	As in Council Directive 92/118/EEC		39	N/A	Commission Decision 2000/20/EC		

⁽¹⁾ This table must be read in conjunction with Annex V to the Agreement, with particular regard to the special conditions referred to therein, annexed to Council Decision 97/132/EC.

^(*) In the case of live animals.
(*) The formation in which the product is introduced (featured).
(*) Reference to legislation includes all subsequent amendments.
(*) For products not intended for human consumption and as of 1 January 2004, references to Directives 90/667/EEC and/or 92/118/EEC shall be construed as reference to Regulation (EC) No 1774/2002.'